١٢٨٤ – ՐԻԳԻՒԼ ԱԽԸՐ – ՅԷ – ԱԼԱԹՈՒՐԳԱ

ԱԼԱԳԻԱՆԿԱ – 24 – ԱՂՈՍԹՈՍ – 1867

ՕՆ ՊԵՏՐՈՒՆՃԻ ՍԷՆԷ-ՆՈՒՄԷՐՈ – 708 – ԱՂՈՍԹՈՍ – 12 – ՃՈՒՄԱՆ ԷՐԹԷՍԻ – 1867

ՄԷՃՄՈՒԱՑԸ

ՀԱՅԱՏԻՍ

Իշ պրա Մէճմուայը Հալատոս։ Հէր հաֆթա ճուժաա էրթէսի կիւնէրի տարեթերաճագ տրը։

Սէնէսի քէչին օրարագ	140 ղուրուշ։
Ալթը այլուղը քէշալիք	70 „
Իւչ այլուղը քէշալիք	40 „
Վէ պիր նուսխէսու	5 „

Ցաշարարաս իշիւն պէհէր նուսխէսու փոսթախանէ ֆիլամը մուճիպինճէ իւճրէթ այլնաճաղը խասսէթէն պէյան օրունուր։

Իրանթերն պէհէր տրբաղը պիր տէֆտալդ 5 ղրշ։
Իքի տէֆա իշիւն պէհէր տէֆտարնա։ 2 „
Իւչ տէֆա իշիւն պէհէր տէֆտարնա։ 1½ „
Իւչ տէֆտառն վնասէ օրան, վէ զայէթ ուրուն ի լանթի իշիւն այրճա բարարրդ օրունուր։
Ցաշարարաս կէլէն մէքթուպ վէ իրանթերն բարթա մէտալիֆլէրի։ Կէօնտէրէնլերին իւվէրմէ օրտուրու։

ՈՒՄՈՒՐՈՒ ԲՕԼԻԹԻԳԻՅԷ, ՊԷԼԷՏԻՅԷ, ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ

ՎԷՔ ՄԷՎԱՏՔԸ ԵՎ ՓՈՓՈԽՈՒԹԻՒՆՔԸ ՍԱՅՏԻՐԷՅԻ ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ՊԱՐԱՊԱՆԻ ՎԱՂԱՐԿԷՆ

ՊՕՐՍԱ 1867	Աղսթոս 7
Լոնտրա 3 այ վառէ	
Մարսիլիա „ „ „	
Փարիզ „ „ „	
Նաբոլի „ „ „	
Ժէնովա „ „ „	

Թէլէգրաֆ Խազիրլէրի	
Լոնտրա 14 „ „	32—32¼
Փարիզ 17 „ „	31 80—31 65
Բարլին 19 „ „	31 40—31 40
Լոնտրա 20 „ „	31 3/8—31 5/8
Լոնտրա 22 „ „	31 3/8—31 5/8

Սէնսէրիւրեանթ	Բաղար էր՝ Աղսթ. 7	Սալը 8	Չարշամպա 9	Բէնիշէմպէ 10	Ճումա 11		Ճումա էր 12
Սէֆիտիկ վրա Ղրշ։	104	104	104	104	103 30	103 30	103 32
Տէյուանթը ուսմանի թահվիլաթը 100 սահա Ինկիլիզ նախոտ 110 սահա լիրայի Օսմանլին պէհերի փայիզ ալնմը։	33 6	33 25	33 32	33 35	33 25	33 23	33 25

ԱՍԻԱՆԵ 12 ԱՂՈՍԹՈՍ

Միէլիֆի զաղէթա, պիր միւտէթտէն պէրու նամիզաճ օրտուղունտան, չէնտ կիւն զարֆընտա թէքմիլէն թասհիհի միզաճ իտինճէյէտէք, իբի հաֆթա տրը Պապը Ալի մաթպուաթ գալէմինտէ միւսթախտէմ ֆէթթանէթլու Յովհաննէս էֆէնտի թուրբաղտէ հազրէթլէրինէն, գալէմի իլէ զաղէթամզը նէշրինէ տէվամ օլունմագտա օրտուղու խասսէթէն պէյան օրունուր։

3/15 Աղսթ. Մէմ-ուրա Մէճմուա
Յովհիր թիւլէնգճեան

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Թասվիրի Լֆքեարտէ շու վէճհ իլէ եազըլը տրը։

Վ էլինիմէթը պիմինէթիմիզ Շահնշահը հագայիդ իբթինահ Փասիշահմզը էֆէնտիմիզ հազրէթլէրինին, սահիհէն վէ հագիգէթէն մէպտէի սասատէթը հալ միւլք ու միլլէթ օրան բուղու մէյամէն էֆրուզու ճիւլուս։ Ֆիմայունու միւլիւքանէլէրինտէն պէրու, տէվլէթը Ալիէ վէ սունուֆու թէպասյը ապթանաթը սէնիյէլէրինին պագայը ասաիշ վէ ռիֆահը հագգընտա տայիմա իպրազ վէ ըզհար պույուրտուգլարը հիմէմաթը ֆէվղայաթ վէ իգտամաթը խայրը զույաթը Շահանէլէրինի պէյան վէ թասասը նագապլ վէ բէք չօգ ըսլահաթ հասրլ օլտուղու միսիլլիւ, պատաղին պիր գաթ տահա այ վէ ինթիմամ օրունարագ, թէրէգգիաթը մէտէնիյէթին իսթիմալի էխէսը ամալը խայրը իշթիմալիի հազրէթը միւլիւքանէլէրի օրտուղունտան, օլ պապտէ պապը խուսուսաթին միզաբէրէսի իչիւն շէհրը ճաբինին օն սէքիզին ճի բաղար էրթէսի կիւնիւ հուզուրու տէգայիդ մէվֆուրու շէհրէյսրիէրինտէ մէճլիսի մախսուս ագտը, գարիհէյի իլհամարիհէի Շահինշահիլէրինտէն օրարագ էմրու ֆէրման պույրուլմուշ, վէ մուճիպինճէ սէրայը Ֆիմայունէ ապիմէթ օրունմուշ խուզկինտէն, մէճլիսի խաստա մէմուրզէվլաթը քիրամ հազրաթը նէզաը շէվքէթվէֆը հազրէթը միւլիւքանէյէ մէսուլ վէ մազհարը իրթիֆաթը մէֆիսէրէթ շրմուլ օրտուգլարընը միւթէագրսէն, պէյանէ հաճէթ օրմաղը իւզրէ եիսար վէ իգթիսարը ահալի վէ մամուրիյէթ վէ էմնիյէթը միւլքիւն էզմը հոպապը մէմալիքին հէր թէրաֆընտա մունթազամ եօլլար պուլունարագ, թիւճճար վէ զրրաաթըն մալ վէ մահսուլունու էհվէն մասրաֆլա վէ քէմալը սուհուլէթլէ նագլէ միւգթէտիր օլապիլմէսի գազկէսի օլտուղունա, վէ մէմալիքի մահրուսէնին էյալաթը սահիպկէսի, սայէի չէվքէթվայէի հազրէթը միւլքտարլուտ միւխրիճ արամայա միհրթաճ տէյիլ։ Իսկ տէ մազհարկէթը արզկէ վէ խըլգէթը թապիկէսի ճիհէթի իլէ ֆէվգէլղայէ միւնպիթ վէ մահսուլտար օլան սէվահիկէ պայիտ պուլունան եէրլէր ահալիսի, նագը մահսուլաթը արզկէ վէ սէնայիյէճէ իմքեանսըզըգ հասէպկէլէ, մէսայիսինին սէմէրաթընը իքթիսաֆ իտէմէմէլէրինէն նաշի, իքթիսադը սէրվէթ վէ եիսարտէն մահրում գալտրգլարընա, վէ էկէրչի Վարնա վէ Ռէօստէնճէ վէ Ամյտն վէ Գոստապա տէմիր եօլլարը վիճուտ կէլէրէք ֆէվայիտ վէ մէնաֆիի տախի կէօրիւլիւպ անճագ պու մահալլէրտէ եինէ մէվագիի սահիպկէսէն օրմաը իլէ իլերիլէր։ Չիւն ֆայէտի ումումկէսի օրտամայաճաղընա պինէն, էմրը թիճարէթ վէ մամուրկէթի մէրքէզը հուսուլ վէ քէմալէ իսալը վիր սայիպ ասկէսի խթիհսալի զրմընտա Գոնեա վէ Սըվաղ վէ Խարբուրթ թարիգլէրինէ տէմիր եօլլար ինշասը, վէ Սամսոն լիմանընին թէսվիկսի վէ Էրզրում թարիգինին մէվգիի թապիկսի միւլապէսէսի իլէ, օրայա տէմիր եօլ եաբըլմագ միւթէասսիր օլաճաղընտան շօսէ օրմագ իւզրէ անընտէ էսրէը վէճհլէ հիւսնիւ խիթամ էրիշտիրիլմէսի վէ պու մագուլէ ըսլահաթ հէր տէվրէթտէ ճարի օլտուղու կիպի սէրմայէլի վէ իթթիպարը գումբանիա վէ շիրբէթլէրէ միւրաճաաթա միւթէվագքի կէօրիւնտիւյիւնտէն, վէ Սթամպօլտան Նիշէ գատար Ռումելիճէ պիր թագըմ շիւպէլի տէմիր եօլ ինշասընա միւգթէտիր պիր գումբանիա թալիպ օլունտուղունտան, անընկա տախի հէման միւզաքէրէի մասլահաթա թէշէպպիւս պիրլէ շու կիւնէրտէ գարարլաշտըրըլմասը խուսուսլտրընտա իրատ պույրուլան վիւսայեա վէ թալիմաթը սէնիյէի հազրէթը վէլիինիմէթ հուզուրի պայիսի ֆէրմէթը միւսահաթ վէ շիւքրանիյէթ օրուպ, վէ պունուն իւզրինէ ճէիզանէ միւթէպատիրի էֆքեար օլան միւթալաաթը վիւքէյա տախի իրատ վէ տէրմէյան գելը նըզ, պէր միճիպի էմրու ֆէրման հազրէթը իրիսֆիթվանտի իճրատ իճասպաթընա թէշէպպիւս օրունմագ իւզրէ մէճլիսի Ալիէ խիթամ վէրիլմիշ վէ տավաթը պիլիսայը թէզայիւտիւ էօմրիւ իգպալ վէ շէվ բէթը ճէնապը ճիհանոպանի վիւֆուրու իսլաս իլէ ըֆը պարիհատը ճէնապը Բապպը իզզէթ գելընմըշ տրը։

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ԵՃՆԵՊԻՅԷ

ԻՆԿԻԼԹԵՐԱ. Ինկիլթերրատա տէվլէթ թերաֆընտան բարլամէնթայա թագտիմ օրունան պիր եէնի ինթիխապ նիզամնամէսինին պու տէֆա մէպուսանըն էքսէրիյէթի արասը իլէ գապուլ վէ թաստիգ օրունմասընտան պաշկա բօլիթիգաճա հիչ պիր շէյ վուղու պուլմամըշ տրը։

Իրլանտատան պու տէֆա զիյատէսի իլէ թէէսսիֆ իտէճէք պիր խապէր վարիտ օլմուշ տուր. շէօյլէ քի ալաֆրանկա աղսթոսուն 9 ունճու կիւնիւ, պիր տէմիր եօլ իւզէրինտէ կիթմէքտէ օլան սէքիզ տօպուզ արապատան միւրէթթէպ պիր գաթար եօլունտան չըգարաք, ճէսիմ պիր իրթիֆատէն տէրեպէյ տիւշմիւշ վէ թէլէֆ օլան նու ֆուսուն ատէթի հէնիւզ պիրինէ մէմիշ տիր։

ՖՐԱՆՍԱ. Պու արատա Խարիստէ բօլիթիգաճա հայաթ պիւսպիւթիւն տուրմուշ կիպի պիր։ Իմբէրաթոր հազրէթլէրի սէյահէթտէ պուլունարագ ավլէթինտէ տախի համամ լարա կիտիպ պիր ազ միւտտէթ օրալարտա կիւզէլրանը վագըթ իտէճէք իմիշ։ Բէզալիք միլքէտ վէ մալէտ նազրը օրարագ, Իմբէրաթորուն քէմալը էճնէթինի մաղհար վէ միւշարիլէյհին իքինճիսի մագամընտա նազար օրունան միւսիւ Բուէ պիր այ միւտտէթ իչիւն, Ալէմանեատա Դարլզպատ սուլարընա կիտիպ, Խարիճէտ նազրը Մարքի տը Մութիսէ տախի էյալէթտէ պուլունան էմլաքինէ կիթմիշ, վէ պիր ազ վագըթ օրալարտա կէշիրէճէք օլտուղունտան պու էյամտէ Բարիստէն պիր պէօյիւք վուգուաթ զուհուրինէ մունթազը օրունմամալը տրը։

Թրօչինչինտէն մուախխարէն վարիտ օլան հավատիսաթէ նազարէն, Ֆրանսա տէվլէթինին ճանիպի մէզբիւրտէ էէնիտէն իչ էյալէթ թաճարրուֆունէ խոխալ խէմիշ օլտուղու իշիտիլմիշ տիր։

Ֆրանսա վէլիի ահտը բրէնս. պու անէտէք սէրայտա մախսուսէն պիր հօճատան ալտրը տէրսէլի կէրէկի կիպի էլէրի վարտըրմըշ իսկ տէ, կէրէք Թաալիմ ու Թէրպիսէսինէ էք-մալ վէ կէրէք Խարիսին պէօյիւք մէքթէպլէրինտէ պուլունարագ, օրալարը Թալէպլէրի իլէ իւլֆէթ վէ մինասիպէթ բէյտա էյլէմէսի իչիւն, պու տէֆա վաքանալէրին խիթամընտա մէքեաթիպի մէզբիւրէյէ տուխուլ, վէ հէր սէնէ պիրբէր պաշկասընտա պիր մըգտար իւլիմ ու ֆիւնիւն թահսիլինէ տէվամ իտէճէկի զաղէթալէրտէ կէօրիւլմիւշտիւր։

Ֆրանսա պանգասընտա պուլունան նագտ ագճէնին մըգտարը շուսօն վագըթլարտա կիթտիքճէ արթմագտա օլմաղ իլէ 903 միլյոն ֆրանգա պալիզ օլմուշ օլտուղու, սօն տէֆա զուհուր իսէն պիրանչօսունտա կէօրիւլմիւշտիւր։ Մէզքիւր պանգատա հիչ պիր վագըթտա պուգատար նագտրն մէվճուտիյէթի միւշահիտ գելընմըշ շէյ տէյիլ իսէտ, պունուն սէպպի. ամմէնին էմնիյէթսիզլիյինտէն նաշի, ագճէսինի իշէ գուլլանմայըպ պանգայա եաթըրմասը օրտուղու քէշֆ օրունմագտա տրը։

ԱՒՍԹՐԻԱ. Պու տէֆա Ավսթրիա մէմալիքինին պաղր մահալլէրինտէ կէրէք Բրուսիանըն վէ կէրէք Բուսիանըն պաղը թէշվիգաթը միւշահէտէ օրունարագ, էպճիւմկ մուախխարէն Վիէննատա մուգիմ Բրուսիա էլչիսինին Մաճարիսթանա միւթասլիք պաղը թահրիրաթը մէյտանա չըգմըշ օրտուղունտան, մումայիլէյհին պունտան պէօյլէ Ավսթրիա տէվլէթի իլէ մուամէլաթը միւշքիլէնմիշ օրտուղունա պինէն, թէպտիլ օրունարագ եէրինէ պաշգա պիր էլչինին իրսալ օրունաճաղը զաղէթալէրտէ բիվայէթ օրունմուշ տուր։

ԻԹԱԼԻԱ. Պու հաֆթա Իթալիատան ալընան հավատիսէր, մուախխարէն պու մէմալիք իլէ Ֆրանսա պէյնինտէ հուսուլէ կէլէն պիր մէսէլէնին թէքրին օրմատա օրտուղունու իֆատէ իտէրէք։ Իթալիանլար, Ֆրանսատա մուգիմ Ֆրանսըզ էլչիսի միւսիւ Մարարէնին Բօմանըն մէնֆաաթընը մուհաֆաղա էյլէմէքտէ օրտուղունու քէշֆ իտէրէք, պու ճիհէթլէ էլչիի մումայիլէհ էյի նազար իլէ պաղմամատա օրտուգլարընտան. Ֆրանսա տէվլէթի Իթալիանլերին խաթրընը էլէ արմագ իչիւն, պու էլչիի թէպտիլ իտէճէյի, վէ մումայիլէյհին էլան մէէզունէն խաբիսէ կէմիշ ալէն պիր տահա Իթա-

լիսյա ավտէթ եթմէյէձէյի սէյլէ-նիլմէքտէ տիր։

Իթալիանին չօք մահալէրինտէ պու էնատէ գօլէրա իլէթի պու-լունտուղու միսիլլիս Թօմատա տա-խի խայրձա թէլէֆաթը միւձիպ օլտուղու հատտ, Բաբա հաղրէթ-լէրինին ձիւմլէ մէմուրլինի տէվլէ-թինէ իպրէթ վիրմէք իւղրէ, պէց-լէ պիր մուխաթարայը հատտ Թօմայը ասա թէրբ իլէ մէյէձէյի զաղէթա-լէրտէ մուհարբէր տիր։

ԲՕՐԹԷԿԻՋ. Մուախարէն իսմի չօգլուգ սէյլէնիրմէյէն պու մէմլէ-քէթտէն պաղր միհիմ համատիղէր վարիսա օլարադ, պու տէվլէթին է-լան կէրէք Ինկիլթէրա մէ կէրէք մէ-մալիքը միւձթէմայը Ամէրիկա իլէ միւնազատտ օլտուղու իշխիրմիշ տիր։ Պիր Ինկիլիզ գումանիասը իլէ Բօրթէկիզ տէվլէթինին միանընտա վագի օլան պիր մուգավէլէ իձրա օ-լունմամըշ օլտուղունտան, մէղքիւր գումանիա պու տէվլէթտէն օն մի-լիօն ֆրանք թաղմինաթ մաթլուպ էյ-լէմէքտէ, մէ պունտան մատտէ Բօր-թէկիզ ատալարրընն պիրիսինտէ պիր Ինկիլիզ գօնսօլսու մահպուս էտիլ-միշ օլտուղունտան, էլան Ինկիլթէր-բա տէվլէթի պունարրն տավասընը իլթիզամ իտէրէք, տէվլէթը միւշա-բիէյէհտէն թարզկէ իսթէմէքտէ իմիշ։ Մէզալիք Ամէրիգա իլէ օլան միւնա-զատ տախի, Ամէրիգան թէպատանը-տան պիրիսինին պիր ձիւրմ իլէ Ֆը-րանսայա ֆիրար իթտիրնտէն, Բօր-թէկիզ տէվլէթինին մէրգումու Ֆը-րանսատան իսթէյէրէք, այրպ թէվ-քիֆ էյլէմէսինտէն նէշլաթ իթմիշ օլտուղու մէսմու գէլմէմշ տուր։

ՄԷՔՍԻԳՕ. Պու ճանիսլտէ պու-լունան Ֆրանսըզ էլչիսի միւսիւ Տա-նօնտուն Ջուարէզթէրգանտան հապս-ըմա չ օլտուղու պունտան ադամ թէվֆաթուր պուլարադ, պատէ-հու պու հավատիսին էատան օլ-մասը իլէ, էլչիսի մումայէյհին աղ կիւնէ գատար, Ֆրանսայա ավտէթ իտէձէյի խապէր վէրիլտիսի ձիւմլէնին մալիւմիւ տիւր։ Օնատան պէրու խայրձա վագթէթ կէչիպ հարա միւսիւ Տանօտան պիր սէս չգմա-տրզընտան, մումայէյհին հագդըն-տա օլան վէսվէսէյը էէնիտէն մէյ-տան ալմըշ վէ Ջուարէզին էլան Ֆը-րանսատան իքի էիւղ էլլի միլիոն ֆը-րանգ թաղմինաթ մաթլուպ իսթէ-տէ օլտուղու, պունու էլէ կէթիրին-ձէյէ գատար էլչիսի մումայէյհի էա-նընտան ոաղբվիմէյձէյինին թէվ-թուրլէրի ձէվէլան իթմէքտէ պու-լունմուշ տուր։

Մէքսիգօնուն ահվալը տախիսի-սի շու արատա բէք զիատէ պիր թէշ-վիշ հալինտէ պուլունմուշ տուր։ Մագսիմիլէնին տէվրինտէ օլան էյ-լէթ վալիրէրի ձիւմլէթէն ալթը սէնէ միւտտէթ իչիւն մէմալիքտէն թարտ վէ նէֆի օլունուպ, Ճարաբա նամ շէհրին փիսգոսու տախի հապս վէ թէվգիֆ գէլլընմըշ տուր։ Մինիթվէ-ֆա Մագսիմիլէնի էլի վէրէն Լօբէզ նամ խային ախղ ու կիրիֆթ օլունա-ռաղ, մուգատտէմա օլան պաղը զատ-տարլըգլարը իչիւն տիմանը հարպ հուզուրունա ձէլպ օլունմուշ տուր։ Նահայէթ եադընտա ձիւմհուրա պիր եէնի բէխին ինթիխապընա մուպա-շիրէթ օլունաձաղընտան, հէր նէ գատար տախի Մագսիմիլէնի եէսիր թութան ձէնէրալ Լոգօպէտօ քէն-տիսինի պիզզաթ իլէրի սիւրմիշ վէ-բէխա օլտուղու հարտ Մէքսիգոտա պուլունան պիզձիւմլէ էձնէպիրէրի գաթլ իսթէձէյինի իլան իթմիշ իսէ տէ պու ձիւմլէ իլէ Եինէ Ջուարէզին, ահալի թէրաֆընտան բէխի ձիւմ-հուր նասզ ու թային օլունաձաղը ինթիմալը կէօրիւնմէքտէ իմիշ։

ԱՀՎԱԼ ԻՆԴԻՔՈ։

Լիւրոբատան ոօն տէֆա պրընան հավասիսաթթն էն միւթէնասը, Ֆը-րանսա վէ Աւսթրիա իմբէրաթորլէ-բինին Սալցպուրկտա միւլաղաթլէ-բինտէն իսպարէթ օլմաղ իլէ, քեսֆ-ֆէյի զաղէթալէր պաշլրձա պու խու-սուս հագդընտա կէօնակէօն միւպա-հասաթ իլէ մալամաղ տրրլար։ Ֆիւ-քիւմատարանրն, վէ պախուսուս տա-հիպ իւ իսթիդլալ օլան հիւքիւմ-տարանրն պիրիսալիրլէրի իլէ կէօրիւշ-մէյէրինէ, էօթէյէն պէրու պէցիւք է-հէմմիյէթ վիրմէք թաղլիի պիր հալ-իբէն, պու տէֆա Լիւրոբանրն շու-պուլունտուղու դարրընդ վէ թէհտի-տամիզ հալինէ նազարէն, իքի մու-աղղամ իմբէրաթորուն պիր միւլա-գաթինին վուգուի, ալէմին նազարը տրդգաթրընը ձէլպ էյլէմէտէն կիւղէ-րան իսէմէղ օլտուղու պէյանէ հա-ձէթ տէյիլ տիր։

Մէղքիւր միւլաթ շիմտիյէ գա-տար չօգտան իձրա օլունաձագը. հաթթա Ֆրանսա իմբէրաթորունուն Աւսթրիա մէմալիքինէ կիսէձէյինին եէրինէ, Աւսթրիա իմբէրաթորու-նուն Բարիսէ ազիմէթ իլէյէձէկի տա-հիհլէշմիշ իսի։ Հալ պու-քի, գազայը Իսլահի ձէղմը ինանընտ թէվֆիֆ-գուգ իլէ տիրինտէն, Մագսիմիլիէն իմբէ-բաթորուն վէֆաթընն իսապէրը միւ-քէտտէրի, պիրատէրի Աւսթրիա իմ-բէրաթորունու եաս ու մաթէմ կի-րիֆթար իսէրէք. միւշարիէյհին պէցիլ պիր սէյահէթի միանը իձրայէ կէթիրմէսինէ մանի օլտու. վէ պու թարղ իլէ պիր պիր պուչուգ այ միւ-րիւբ իսէրէք, արա սրրա իբի հիւքմ-տարրն պէյնիրինտէ կէօրիւշմէյէրի-նին հավատիսի մէյտանա կէլտիքտէն սօղրա, նիհայէթ պու քէրէ իմբէ-բաթոր Նապօլէոնուն Ֆրանսուա Յօ-զէֆ հաղրէթլէրինէ զիարէթ իսէձէ-կի մէսմու գէլմէսը։ Լյհասրլ մուսի-խարէն վարիսա օլան թէլէղրաֆլէր տախի, Ֆրանսա իմբէրաթորունուն Իմբէրաթորիչա իլէ պէրաղէր, մահը աշօսթոսուն 17 սինտէ Ֆրանսատան պատէլ հարէքէթ. 18 ինտէ Սալցպուրկ շէհրինէ վիւրուա իսէրէք, հալա օրատա Աւսթրիա իմբէրաթո-րու իլէ կէօրիւշմէտէ օլտուղունու խապէր վէրմէքտէ տիրլէր։

Պու զիարէթտէն ասրլ միւրատ նէ օլտուղունա տայիր հֆքէարը ամմէ-տէ իսթիրաֆ վարբսա տա, Ֆրանսա տէվլէթի թէրաֆընտան պունա բօլի-թիդաձա ասլա հհմմիյէթ վերիլմէ-մէք իչին ֆէվգ էլատէ այ ու իհթի-մամ օլունմատա օլուպ, պունտան ադամ իմբէրաթոր Նապօլէոն հագ-դէթլէրի Բարիստէ պուլունան Բրու-սիա էլչիսինի նէզտինէ ձէլպ իսէրէք մանթպուու օլան Գրաչ իլէ քէմալը խապիսէթտէ պուլունտուղունու, վէ Աւսթրիա իմբէրաթորու իլէ կէօրիւշ-մէսինին Բրուսիա ալէյհինտէ հիչ պիր հֆքէարը խասիմանէ իլէ օլմատըգընը մումայիլէյհէ պէյան ու թէհմին իլէ, մումայիլէյհին պիզզաթ կիսիպ պու-թէհէմինաթը Գրալընա ինֆատտ էյլէմ-սինի խասսէթէն թէպիլ իթմիշ տիր։ Մէզալիք Իմբէրաթոր հաղրէթլէրի եօլա չգմաղտան էվվել, պիզձիւմլէ վիւքէլասընը պիր մէձլիստէ ձէմ իսէ-րէք, խայրձա միւզաքէրաթտան ոօղ-բա, Տախիլիսէ նապղրընա Ֆրանսըզ զաղէթալարընին պիր աղ աղրզարը-նը թութարադ, Բրուսիա ալէյհին-տէ օլան շիտատէթլէրինի պէրլիթրաֆ խլէմէլէրինէ տայիր էմր վիրմէսի սի-բարընը օլունմուշ տուր։ Նէինէ մէձ-լիսը մէղքիւր խիթամընտա, Խարլ-ձիկ նազրընը Մարքի տր Մութիէ, պա էմրը իմբէրաթորի, Ֆրանսանընն քեսֆֆէյի սիւէլը սայրրէ նէզտինտէ պուլունան սէֆիրլէրինէ մախասուսէն պիր միւզաքէրէ գալէմէ ալարադ, տէբունինտէ հիւքիւմէթը իմբէրա-թորլէնէն շու էնատէ ձիհան իլէ քէմալը խապիսէթտէ պուլունտուղու միսիլլիս, ալէյհտուսու Բրուսիա տէվ-լէթի իլէ տախի զայէթ իւ զայէ մէմ-նունն օլաձագ բատտէտէ միւնասէպա-թը տօսթիյէսի մուգաբրէր օլտուղու-նու վէ Ֆրանսանընն տիւէլը սայրրէտէն հիչ պիրինին ումուրու տախիլէսինէ միւտախէլէ իթմէմ տիկի հալտէ, մու-ախխարէն Բրուսիայա պիր նօթա իր-սալի կիպի կիւզէրան իտէն հավատիս-լէրին եաղնրշ օլարադ, Աւլման միլ-լէթինին նամուսունա տօգունաձագ մուամէլաթտէն քիւլլէտէ իձթինապ իլէմէտէ օլտուղունա պինաէն, Բրու-սիանընն տախի Ֆրանսրզ միլլէթի-նին խաթրընը նէվազիշ իլէմէքտէն կէրի տուրմամասը լազրմէտէն իտու-կինի, վէ նիհայէթ իմբէրաթոր Նա-բօլէոնուն Աւսթրիա իմբէրաթորու իլէ բօլիթիգաձա խուսուսաղ իւզ-րինտէ ասլա սէյլէշմէյէձէյլի ինի պէր թաֆսիլ պասթ ու պէյան իլէմիշ օ-տուղու մէսմու գէլմէմշ տուր։

Ֆրանսա բօլիթիգասընտա տէր-քեար օլան շու սիւրէթը սուլհիյէ, պու տէֆա Բարիս զաղէթալէրինտէ տախի ադ իտէրէք, պունդար տահա օն կիւն ադտէմ հարզ պօրտ-լարընը էօթտիւրմէքտէ իքէն, պու կիւնդէր-տէ սուլհ թարիդինէ մուբաձաթ ի-լէ, տէվլէթլէրինին ասլա թաարուզ էֆքեարընտա պունլունմատըղընը, վէ Սալցպուրկ միւլաղաթրնտան միւ-լատ պաշկա պիր շէյ օլմայըպ, եաղը-նըզ իմբէրաթոր Նապօլէոնուն, Ֆրան-սուա Յօզէֆ հաղրէթլէրինէ, միւ-շարիէյհին շու սօն վագըթլարտա կի-րիֆթար օլտուղու ֆէլսաքէթլէրտէն տօրայը պիր թաաղիսէթ իչիւն օլտու-ղունու ձիւմլէյէ գանտըրմադ իչին սարֆը սայ իթմէտէ տիրլէր։

Վիէննա զաղէթալէրինէ նազար օլունա. պունդար տախի իֆրաթ մէր-թէպէ սուլհ ու սալահ էֆքեարը իլէ մէէլուֆ օլարադ, Աւսթրիանին պէշ օն սէնէսէն պէրի պիր թաղրմ պէ-լայը մուհարէպէլէրէ կիրիշիպ, ձիւմ-լէսինտէն տախի խայրտան խայրը զի-յան ու զարար իլէ ջէքմշ օլտուղունու պիր պիւրհան իսէրէք, Տէվլէթլէրին էէնիտէն իթթիֆաղ թաասվվուրլէ-բինտէն սարֆը նազար իլէ մուհարէ-պէ զարրընը պիր տահա տէնէմէյիպ տէ, ամալ ու իհթիմամընը մէմալիքին ահվալը տախիլիսէսինի իսլահ իթմէք-լիյէ իձթիմա իյէմէսինի իսթար իլէ-մէտէ տիրլէր։ Ֆաղաթ սուլհ ու սա-լահ էօրնտա պունդա թէկմինաթ հէնիպ էզհանը Լյուրոբայը թէքմիլէն միւսթէրիհ իսէմէյիպ, կէրչի եա-գընտա պիր մուհարէպէյէ տայիր պէօ-յիւք պիր իհթիրազ էօզուտա տա, պու ձիւմլէ իլէ վերիլէն թէկմինաթէ ումումէն զիատէ պիր էհհմիյէթ վէ-բիրմէմէտէ օլտուղու աղնաշըրմադտա տրրը։

Հիւքմատարանրն միւլաղաթլէրին-տէ պիր բօլիթիգա մադէտի օլմասը, Էքսէրիա քէնտի մինիսթրօլարրընն-բիֆաղաթի իլէ, պիրի պիրլէրինէ վի-զիթա վերմէյէրինտէն խոթիտալ օլ-նուբ պիր քէյֆիյէթ իսէ տէ, էլան պու պատէտ տախի տահիհ պիր մա-լիւմաթ օլմայարադ. կէտահ իմբէրա-թորլէրին վիւքէլալէրինտէն քիմսէյի պէրաղէրլէրինձէ արմայաձաղլարը, վէ կէտահ Աւսթրիա խարիձկէ նազրը-Միսիս Պայսթտէն մատտա կէրէք Բարիստէ միւգիմ Աւսթրիա էլչիսի-նին վէ կէրէք Վիէննատաքի Ֆրան-սըզ էլչիսինին տախի պու միւլաղաթ-տէ հազրը պուլունաձաղլարը բիվա-յէթ օլունմատա տրրը։ Օննը ատի-զանէմիզէ կէօրէ, պէցիլ պիր գարը-ղրգ վագըթտա, իքի մուաղղամ հիւքմ-տարրն պիր եէրէ կէլլիպ տէ, մէսա-լիհի վագտանրն իւզրինէ սէօհպէթ խլէմէլէրի միւմքինսիզ տիր։ Ֆաղաթ սէօհպէթ տիմէքտէն միւրատ, մա-պէյնլէրինտէ էլպէթտէ շիմտիտէն պիր իթթիֆաղը թաարրիւզկի ադտ խլէ-մէլէրի աղնաշըրմայրպ, անձագ մէյ-տանտա օլան պէցիւք մէսէլէյէր խու-սուսունտա իլէրիւտ իգթիդայը հալ-լէին էֆքեարլէրինի պիրլէշտիրիպ, պիր տէրէձէյէ գատար արարարընտա պիր մուգավէլէյի շիֆահկէ օլսուն, հասրլ խլէմէլէրի իհթիմալը տրը։

Հէր նէ հալ իսէ, պու պատէտ զիատտ շէյ սէցլէմէք վէ տօղրուսունու պիրմէքլիի իտտատա իթմէք պէյհիւտէ օ-լարադ, շու էնատէ Լյուրոբանրն հէր թէրաֆընտա հիւքմատարլէրին վէ վիւ-քէլանրն փայթախթէրի թէրբիկ, հէր պիրի պիր միւտտէթ իչին եա համամ-լարա, եա քէցլէրէ եա տախի սէյա-հէթէ կիրթմիշ օլտուգրարընտան, պիր աղ վագրթ իչին տահա բօլիթիգաձա պիր պէցիւք վուգուտտա պէրլիմէյէրէք, շայէտ Ֆրանսա վէ Աւսթ-րիա իմբէրաթորլէրինին մէյանընտա էլան պիր գավի իթթիֆաղ հասրլ օլ-մուշտու տախի, պունունն էսէրի տա-հա շիմտիրի հալտէ կէօրիւլէմէյէձէյի մէմուլ տուր։

Հավատիսը Ռեյլեղրաֆիսէ։

Մարտի 20 աղսրնս. Գրաթաօնեա վէ Աբահօն թէրաֆ-լարընտա պուլունան էշղբալար. ա-հալի թէրաֆընտան մուավէնէթ պուլ-մատըգլարընտան, հուտուտտ տօղ-բու ֆիրար իթմիշլէր. վէ իսթիրալ հէնիպ թէսրին օլմագտա կիսպի կէօ-բիւնիյօր։

Ֆիզրանս։ Ֆրանսա հարպկէ նազը-ըընն Թօմատա պուլունան կէօնիլ-լիւլէրէ միւթաալիգ պիր մէկթիպ-խուսուսու իչիւն, Իթալիա պաշ վէ-քիլի միւսիւ Լանթացցի թէրաֆին-տան պու տէֆա Ֆրանսայա պիր նօ-թա կէօնտէրիրմիշ օլտուղու սէցլէն-իլմէքտէ տիր։

Պալցպուրկ 21 աղսրնս.

Շիմտիկ գատար իմբէրաթորլար իլէ մինիսթրօլարը պէյնինտէ վագը օ-լան միւքէալէմէլէր պաշլրձա Շարգ մատտէսինէ միւթաալիք օլտուղու իգբար օլունմադտա տրը։

Բարլին 21 աղսրնս.

Պալցպուրկտան ալրնան թէլէղ-ռաֆլէր. կէրէք Աբահան վէ կէրէք Շարգ մատտէլէրի իւզրինէ իքի տէվ-լէթին արասընտա թէքմիլ պիրլիք հա-սրլ օլտուղունու խապէր վէրիրլէր։

Բարլին 22 աղսրնս.

Իմբէրաթոր, Ռէնուպի Աբէմանիա մէսէլէսի իւզրինէ խայրձա միւ-զաքէրէ իտիւպ, Աբէմանիանրն Ռէնու-պինտէ պուլունարադ հէնիպ Բրու-սիանրն զասրթ իսէտիկի մէմալիքին Բրուսիանրն իտարէսինտէ օլան Շը-մալ թիթիհատինէ տախիլ օլմալարը-նը իքիսի տախի թաատիգ վէ գատուլ թիմէյիպ, պատէհու մէմլէքէթէյն մատտէսի իւզրինէ սէօհպէթ խլէ-միշլէր տիր։ Աւսթրիա իմբէրաթո-րու վէ իմբէրաթորիչասը կէլէձէք թարշրինի էվվել իսպիտասընտա Բա-րիսէ զիարէթ իթմէքլէյի վատ իտիւպ, Ինկիլթէրրա գրալիչասը տախի օլ կիւնէրտէ Բարիստէ պուլունաձաղ-մըշ։

Պուլցպուրկ։ Պիր գաչ մահալտէն իս-թիմա օլունտուղունա կէօրէ, իմբէ-բաթորլարրն միւզաքէրաթը պու կիւն խօշնուտ օլաձագ սիւրէթտէ խիթամ-բէկիր օլարադ, մէնաֆիի սուլհ պա-պընտա պիր գարար հասրլ օլմուշ տուր։

Վարշավ. 21 աղսրնս.

Կէչէն Լէհիսթան իսթիրալինէ տախիլ օլարադ էլան մահպէտտէ պու-լունան Աւսթրիա թէկպալարընտան տարը վերիլմէսի, պու տէֆա Բուսիա տէվլէթի թէրաֆընտան էմր ու թէն-պիհ գէլմէմշ տուր։

ՀԱՎԱՏԻՍԱԹԸ ՄԻԻԹԵՆԵՎԻՅԷ

Մէմլէքէթէյն վիւքէլասը պիր աղ վագրթտան պէրու պարը մինասի-պէթսիզ մուամէլաթէ թէշէպպիւս իսէրէք, վագթ ու հալէ մուվաֆֆըգ օլմայան թէսատպիրին իձրասընը-

ատ պուլունմուշ, վէ պու ճիհէթլէ Իւրոբա իմմինի ֆէնալաթմըշ օլսուզունատան, պունատան պէօյլէ մանէատէ գալմասը միւմքին օլմայարագ. իսթիֆասընը վէ ամէնչէ մէճպուրը օրուպ, եէրինէ Ա. Աթէֆան Գօլէսպէյա էէնի պիր վիւքէլա թէշբիհ էտէլմէք մէմուրլարէթի վէ բիրմիշ օլսուզու հավատիսաթը թէլէզրաֆիյէ տէն տիր։

— Լօնտրանդն Իահուտի տարբաֆանընատան կէրէք դայէթիւլզայէ զէնկինլիի վէ կէրէք խայրաթը ատիտսի ճիհէթի իլէ շէօհրէթշիար օլան Աբր Ա՝օղէս Ա՝օնիմէֆիօրէնին, մէմլէքէթէյնատ մէզհէպատաշլարընընն մուախսէրէն զիյատէսի իլէ միւպմէլլայը ընէճ վէ զուլմ օրմասընա տայիր կիւզերան իսէն թէվաթուլբերատէն բէք միւթէէսսիր օլարագ, մէմլէքէթէյն Իահուտիլէրինին ահվալը սահիհէսինի պիզզաթ թահդիզ ու թէտդիդ իլէմէք վէ իճապ իսէրսէ, պունդար իչիւն հիմմէթ վէ թէվասսիւթ իթմէք նէյէթիյլէ պու տէֆա Պուգրէշ կէլմէքբաշ օլսուզու մէսմու գելընմըշ տրը։

— Ֆէխամէթլու տէվլէթլու խըտիվը Ա՝ըբը հազրէթլէրինին մահը աղասթոսուն զայէթինէ գառար Տէրսաատէթտէ իգամէթ իսէրէք, պատհու Իսքէնտէրիսկէյ ավտէթ պույուրաճաղը, վէ կէչէն տայը կիւնիւ Ռում բաթրիի հազրէթլէրինին խըտիվը միւշարալէյհէ պիր վիղիթա վերէրէք՝, պէյնիհիւմատ Ա՝ըբբատա մէզհէպլինին պազը մէտալիհինէ տայիր պիր միքեալէմ վուգու պուլտուզու Լէվանթատա կէօրիւմիւշ տիր։

— Իթալիա տէվլէթի պու արատա Ա՝ըբբրին Ա՝ալիկէ գումբանիասը իլէ մուգավէլէյէ կիրիշէրէք, Իթալիա բօսմաղարբրնին Իսքէնտէրիսէտէն Պրինտիզի վէ Ա՝նգօնայա ուղրամագ շարթը իլէ, Վէնէտիկէ նագլի իչիւն մէգքիւր գումբանիայա սէնէվի էլլի պէն լիրա վերմէքլիյէ բաղը օրմուշտուր։ Պու խուսուս իչիւն գումբանիանընն էն ալա վաբօրլարը օրան Շարգէյէ, Տէլալէյէ, Պէհերա, Թանթա, Բահմանիյէ իսթիմալ օլունաճագմըշ։ Պու վաբօրլարընն թայֆէսի գառիմի վէճհ իլէ հիրնէ Ա՝բաստան օլուպ, ֆագաթ կէրէք գաբատան վէ կէրէք տէբունէլէրինատ պունյունաճագ թաղիպ վէ գլուվուզլարընն Իթալիան օրմասը Իթալիա ատվէթի թէբաֆընատան շարթ գելընմըշ տրը։ Ա՝ըբբա բօսմաղարընն նագլի իչիւն պէյլէճէ պու թէբաֆատա պուլունան գումբանիալարատան պիրիսինէ միւբաճաաթ օլունմասը քէմալը ֆամը ու մէմնունէյէթ իլէ նազար օլունաճագ պիր քէյֆիյէթ տիր։

— Կէչէնատ Բօմայա կիտէն Ֆիրանդրզ փիսգոբոպարընն Բաբա հազրէթլէրինէ իանէ օրմագ իւզրէ, քէնտի քիւբսիլէրինատ ճէմ իտէրէք, պուտէֆա միւշարալէյհ հազրէթլէրինէ թաղտիմ էյլէ տիբլէրի մէպալիղին մրդտարը օն ալթը միլիոն ֆրանգա եաղըն օլսուզու իչիւնիմիշ տիր։

— Մինիթէվ ֆա Պաղսիմիլէն իմբրէքաթոր քէնտի ահվալը սէրիիղեշթինէ տայիր պիր թաղրմ քէհատարը պրբաղմըշ օլսուզունատան, պունդար պու տէֆա Ա՝սմէրիա իմբրէքաթոր հազրէթլէրինին էմրի միճինէճէ թաղ ու թէմմիկ գելընմագտա տրը։

— Կարիպալտինին շու հանատէ Բօմայա տուխուլ էյլէմէք գառարինին վիճուտ կէլէմէյճէյինի քէշֆ իտէրէք, եէնէ մէսքէնի օրան Գաբրէրա նամ պիր քիւչիւք վէ ինսիզ ատայա էէքիրմիշ օլսուզու զաղէթալարատ կէօրիւմիւշ տիր։

— Մինճէատէտէն թէշքիլ օլունան վիլայէթլէրին պազարընատ օլսուզու միսիլլիւ, պու տէֆա Իզմիրում վիլայէթինատ տախի Ինեվարը Շարգէյէ նամը իլէ Նըսֆը Օսմանլըճա վէ Նըսֆը տիրէյի Իզմինի հրրուֆաթը իլէ Թիւրքճէ եէնի պիր զաղէթանին սահիֆէյի զուհուրէ կէլմիշ օլսուզու, պիլ մէմնունէյէ իլան օլունուր։

— Բարիսատ քեսային պիր լօգանատատ, մուախսարէն պիր շախս կէօյսինէ էլլի գառար իլնէ պաթրրուբաղ, էշյէճէ քէնտի քէնտիսինի թէլէֆ իթմիշ տիր։ Ա՝էրգում պիր քեսատատ տախի պըրագըպ, տէրբուենինատ հայաթընընն պիր տիւզիյէ քէտէր վէ մէշագդաթատէն իսպարէթ օլսուզունու պիքր իլէ գատէրի իգթիզասընն ճա էօմրիւնիւն թարզը էօյլէ իլնէլի օլսուզունա պինատէն, վէ ֆաթրընն տախի օյ սիւրէթլէ օրմասը իչիւն, քէնտիսինի օլ միսիլսիւ թէլէֆ իթմիշ օլսուզունու պէյան իթմիշ տիր։

— Յօնանմայը հիւմայուն իչիւն մուախսարէն Ինկիլթէրրատա իչթիրա օրունարագ Վիրիա սուլարընատա պուլունան Սիբրատ նամ վաբօր տաթատա օն պէշ օն ալթը միլ եօլ ատրըզը հալտէ, կէչէն բազար էրթէսիկիւնու հէմէն օթուզ ալթը սատթ զարֆընատա Տէրսաատէթ մուվասըլէթ իսլէմիշ տիր։

— Ա՝զոսթոս պէշ թարիխի իլէ զաղէթամըզատ միւթէմէքա Իշկանէատան Բաֆայէլին զէվճիսի Տիրուհի իմնասը իլէ Իշկանատան Միքայէլ աղանընն հագգընատա նէչը օրունան իլանընն ճէվապը օրմագ իւզրէ, պու հաֆթատ մուսայիսէ Միքայէլ աղա թէբրաֆընատան զուհուրիսիլէմիշ իսէտատ պիզզարատը կէլէճէք հաֆթայա գարմըշ տրը զաղէթամըզընն միւսատէսի օրամասընընատան։

— Զըգան չարշամպա կէճէսի սաաթ 6 դարարլարընատ, Պէպէկատ եաղընն պիրինատէն գաղաէն աթէշ դուհուր իտիւպ, եաղընդզ մէգքիւր եաղ եանարագ պատթըրըմըշ տրը։

— Զըգան Բէնիշէմպէ կիւնիւ, Շիրքէթը խայրիյէ վաբօրլէրինատէն 18 Ն՝ο. վաբօր, ախշամ նէօպէթին, տէ Սայը բազարը էօնիւնատ տէրսինինատ իւչ միւշթէրիսի օրան եաղընդզ չիֆթէ պիր դայրգ չրգնայրպ, միւշթէրիլէր վէ դայրգճը տէնիզէ տէօքիւմիւշէր, գայրգ տախի բարչանմըշ, գայրգճընն պաշը տախի չարգլարա կէլիպ, աղրը սուրէթատ եարատանմըշ օրուպ, Իսկիւտար ատթէշ գայրգլարը եէթիշիպ, միւշտերիլէրին էքիսի իլէ, գայրգճընը գուրթարմըշլար իսէ տէ, տիկէր միւշտերի պուլունամըշ օրուզու միթվանը տուր։

— Պուլղարիսթանընն ահվալը հաղրէսինի Լթահգիզ ու թէտդիդ իւզրէ, Ինկիլթէրրա տէվլէթի թէբաֆրնատան Պէլիքատտա պուլունան գօնսօլոսունա կէչէնատ մէմուրիյէթը մախսուսէ վէրիլմիշ իսի։ Ա՝ուսթրալիյէյին օր պատատ գալէմէ ալըպ, աէվիլթինէ կէօնտերտիի պիր գրթա լայիհատ։ Պուլկարիսթանատա հիչ պիր կէօնա էսէրը իսիթիլալ պուլունմաբաղը պէյան օրունմուշ, վէ լահիսէյի մէդքիւրինին Ինկիլթէրրա տէվլէթի թէբաֆընատան տախի պու տէֆա Պաղր Ա՝ղսէ թաղտիմ օրունմուշ օրուզու մէսմու տուր։

Լա Թիւրքի զաղէթասընատա ամթիւզվէքը հէմ թօհաֆ վէ հէմ միւթէնա պիր պէնա կէօրիւրիւշ տիր։

Ա՝ԲԻՆ. ՊԻՐ Ռ-ԽՈ ՎԷԼԱՅԷԼ ՄԵՐՏԷՆ։

«Լուանիսթան ահալիսի կէօրիւնիւշատ Իւրոբա բօլիթիգասընատա շու ոն վագթթարատա տէրբեար օրան թէպէտտիւլ հայինատէն բէք մէմնունն օրույօրար։ Շու բօլիթիգա թէպէտտիւլիւ տէ տախիմիզ, տէվլէթլէրին Վրիա մէսալիհինէ միւտախալէսի օրմաղլէ, իսկ բիւտէ պաշգա միւտախալէլէրէ պիր էմմալ ատմէք տիր, վէ Ռուսիանընն տէվլէթը Ա՝ղսէնինն ումուրու տախիլսէսինէ էլ ամթմասընը մէն իթմէք իչիւն իսլթիզամ օրունան կէչէն Դրրրմ, սէֆէրինատ հաբը օրան մէնաֆիինին հիչ օրմասընատան իսլարէթ տիր։

Լարին ատբրրզ պու Լուանիրէրէ, իսթէրիզ քի հուպ ու վէթան իսկ մէլուֆ օրան պու սէպիբմիւզէրինն ադը պաշրնա կէլմին։

Լօթիսէն պէրիս աթա ու էճատատէն սէօյլէնմիշ տիր քի, նէ զաման գարարադուշար քէնտի արարընատա սէօյլիւշիւրէր, վայ հալինէ կիւվէրճինրէրին։

Օրմ ու թատատի իսկ իճրա օրունան իշլէր, պազը տէֆա պաշա էրգար, լարին գուվվէթ վատէթատը իսկ իճրա օրունատուգարը հալտէ։

Լուանիսթանընն գուվվէթի տէ էօգ տուր, օր ճիհէթլէ քէսմանէլէրի ամթէշանն էէքանի հալտէ, քէնտիսինէն էէրինէ պաշգա պիր էէյէն պուլունաճագ տրը։ Լուանիկ բաէն քէնտի մէմլէքէթլէրինին էսկի թէվարիխինէ աշինա օրանար, միւրք ումիլթէրինին չիմտիքի ահվալի իսկ պէյիւր Իսկէնտերին փէտէրի Ֆիլիբին մէմլէքէթլէրինի զապթ իթմէզատէն ադատմ օրան ահվալի արատասա բէք էօգ միւշապիհէթ պուլունատուզունու գէյդնա տէրբ իսէպիլիրլէր։

Թէվարիխլէրինատէն մալիւմատը օրան պու Լուանիկլէրէ, օր զէման Տիմօսթէնես նամ մէշհուր էէլը պէլաղէթին քէնտի ամթարարընա, ադալարընը պաշարընա կէթիրմէկլէրի էշիւն խիթաղ էյլէ տիկի չէ ատատ նութգլարը քիթաբլարատ պիրէր տէֆա տահա օգուտմարընը նատիհաթ իտէրիր։ Օնլար մէգքիւր նութգլարատա վագթը հաղ իչիւն էօգ հիսսէ ալատագ էշյէր պուլունկիրլէր։

Լուանիկլէր մէմալիքի Օսմանիյէնին մուգատատմատինէ պու տէրճէլերատ չալըշմագ իլէ, քէնտի ճինսիյէթլէրինին իսամինէ չալըշմատա տրրլար։

Լարին պիզիմ թատճիպսիզլէ միւճիպ օրան շէյ, պունդարընն պու հալի աղնատմատատը տրը։

Ամանպօլատա պիր Պուլանթին իմբէրատորլուզու թէշբիլ իթմէք էքքարը խայալաթ նէվինատէն օրունուզու սահիհ վէ աշքիւար տրը։

Լուանիսթան, Բուսիանընն գատուլէրի իչիւն բէշինէն պիր եօլ աչմատրգատան էվվէլ, քէնտիրէրի իչիւն տախի մէմլէքէթէ տահա վիւսատաթ քէսպ իսկ մէլէրինի խամբրրարընա պիրէ կէթիրմէզլէր։

Լուանիսթանընն զաղէպսի Բուսիանընն զաղէպսինատէն ատբրը տրը։ Լիկէր Բուսիա Ամանպօլա կէլէճէք օրուրսա, Լուանիսթանէ տախի պէլքի Լէհնի չէհիր վէ Թրբրհարտ էյալէթլէրի հիսսէ տիւշէճէք, լարին աճատա նէ գատար վագթթ իչին։

Լուանիսթանընն տախիլի նիֆաղ վէ մուարազալարը, տէրհալ Բուսիանընն քէնտի մէմլէքէթլէրինէ միւտախլէլ իթմէսինէ վէսիլէ օլաճաղլար։ Լուանիկլէր Բուսիա գաբաղլարընն կիւվէրթէլէրի իւզէրինատ ատքին օլաճաղլար։

Բուսիա բաթրիքլէրի Բուսիա իմբրէքաթորունուն քէնտիկլէրինէ մէղհէպ ճէ թադատատիմինիւ թանբմայա մէճպուրը օրաճաղլար։

Օզման շու հալ տախի վուգու

Ֆիլ սարլ Գայսերիսե ահալիկերինտէն վէ թէպասյը տէվլէթը Ալնէտէն օլուպ, էլհալէթիւհաղիհի Ստանտատա մուգիմ Շահպաղ օղլու Բարսեղ վէ պիրատերի Օէնոբ ֆիլ 25 թէմմուզ 83 թարիխինիսե իշխարը իֆլաս ինթիշ օմմալէրինե մէոնի, միւֆլիսի մէրգուման զիմմէթլէրինտե հէր քիմէրին ալաճադլէրի վարիսե, թարիխտէն պիլինթիպար էլսի պիր կիւնե գատար, էսհապը մանթլուպ պիղղանթ վէ եսիոտ վէքիլ մուրախասարը ալաճադլարընա տահիր, եէ սալէրինտե պուլունան տէֆթէր վէ էվրագը սարիէլէրինի վէ սէնալէրինի պիլիսթիսհապ, Յուժ գօմիսերի մուվաճէհէսինտե ալաճագլարընը թէպէյեւն ինթարմէլերի վէ շայէա միւտուրեթը մէզքիւր միւնգաղիյե օլուսպա, իսպանթը միւտուտաի ինթէռնէքլերի թագտիրտե, մուսախարէն ալաճագ իտտաասընա սելահիյեթլերի գալմայուպ, ալաճագլարընը զայ իտէճէքլերի մասալիւմ օլմագ իչիւն, իլանը քէյֆիյեթե իպթիտար օլունտու։ ֆիլ 27 թէմմուզ սէնէ 83

Յէ-ի Գ.ոֆեր
Կ.ուրպէտ Թէլլէան։

ՇԻՐԲԻԹ. ԽԱՅՐԻՑԻ

Պօղոս Իլինի Իլէյեն վաբօրարը վագիը հարէտէրիլերի։

1867 Աղոստոս 14/26 Բազար երթէսի կիւնիւնտեն ինթիպաբէն։ Եէնիտեն թէպտիլ օլունճայատագ։

Լեվիյե Պօղոս Իլինտէն տէօբրի-յէ։

Եէնի ճամի այարը իլե Սահաթ Ալաթուրքա	Վաբօր Նօ	
11 1/2	6	Պէյիւքտէրէտէն Թարապիա Եէնիքէօյ Միրկուն Հիսար Պէպէք Պէշիքթաշ անտէն քէօպրիւ։
11 3/4	2	Գալատատան Եէնիմահալլէ Պէյիւքտէրէ, Թարապիա, Եէնիքէօյ, Սթէնեա, Միրկիւն Հիսար Պէպէք։
1 1/4	18	Եէնիմահալլէտէն Պէյիւքտէրէ, Թարապիա, Եէնիքէօյ, Միրկիւն, Ռումելի Հիսարը, Պէպէկ։
2 1/4	12	Եէնիմահալլէտէն, Պէյիւքտէրէ Թարապիա, Եէնիքէօյ, Միրկիւն, Ր. Հիսարը, Արնաուտքէօյ, Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ Պէշիկթաշ, Գալաթաշ։
3 1/2	6	Եէնիմահալլէտէն Պէյիւքտէրէ Թարապիա Եէնիքէօյ Սթէնիա, Միրկիւն Հիսար Պէպէկ Պէշիկթաշ։ (Եալնըզ Ճումաղարը ուղրայաճագ Արնաուտքէօյ, Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ, Գալաթաշ։)
4 1/2	2	Պէյիւքտէրէտէն Թարապիա Եէնիքէօյ Միրկիւն Հիսար Արնաուտքէօյ Օրթաքէօյ Պէշիկթաշ։

12	4	Պէյքօղլան, Բաշապաղչէ, Գանլըճա, Ա. Հիսարը, Վանիքէօյ, Զէնկէլքէօյ, Պէյլերպէյ, Գուզկունճուք։
12 3/4	11	Եէնիմահալլէտէն Պէյիւքտէրէ Պէյօղլ, Բաշապաղչէսի, Զուպուքլու, Գանլըճա, Ա. Հիսարը, Գանտիլլի, Վանիքէօյ, Զէնկէլքէօյ, Պէյլերպէյի, Գուզկունճուք։
3 1/4	17	Պէյիւքտէրէտէն, Թարապիա, Պէյքօղլ, Բ. Պաղչէսի, Գանլըճա, Ա. Հիսարը, Գանտիլլի, Վանիքէօյ, Զէնկէլքէօյ, Պէյլերպէյի Գուզկունճուք (Ճումաալարտան մատա

12	5	Արնաուտքէօյտէն, Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ
12 3/4	14	Արնաուտքէօյտէն, Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ, Գալաթաշ
1 1/2	9	Արնաուտքէօյտէն, Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ։
2 1/4	5	Արնաուտքէօյտէն Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ, Պէշիքթաշ, Գալաթաշ։ Ճումաալարտան մատա։
4	5	Արնաուտքէօյտէն, Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ, Գալաթաշ։ պու նէօպէթի Ճումաալարը Պէյիւքտէրէտէն 3 1/2 տա չքան վաբօր իճրա խէճէք։

---

8 3/4	4	Պէյիւքտէրէտէն Թարապիա, Պէյքօղ, Բաշապաղչէ, Գանլըճա, Ա. Հիսարը, Վանիքէօյ, Զէնկէլքէօյ, Պէյլերպէյի, Գուզկունճուք, Իւսկիւտար։
9 1/4	9	Եէնիմահալլէտէն, Պէյիւքտէրէ, Թարապիա, Եէնիքէօյ, Միրկիւն, Ր. Հիսարը, Արնաուտքէօյ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ, Գալաթաշ։

Ռէօբրի-պէն պօղաղ իլինէ

12 1/2	9	Գալաթաշ Պէշիքթաշ Օրթաքէօյ Արնաուտքէօյ։
1 1/4	5	Տօղրու Արնաուտ քէօյ։
1 1/2	6	Պէշիկթաշ Օրթաքէօյ Արնաուտքէօյ Պէպէկ, Հիսար, Միրկիւն, Եէնիքէօյ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ Եէնիմահալլէ։
3	9	Գալաթաշ, Պէշիկթաշ՝ Օրթաքէօյ, Արնաուտքէօյ, Ր. Հիսարը, Միրկիւն, Եէնիքէօյ Թարապիա, Պէյիւքտէրէ, Եէնիմահալլէ։ (Ճումաալէրի Պէպէյէ օղրայաճագ։
3 1/4	5	Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Արնաուտքէօյ։ Ճումաալարտան մատա։

---

2 1/4	2	Իւսկիւտար, Գուզկունճուք, Պէյլերպէյի, Զէնկէլքէօյ, Վանիքէօյ, Ա. Հիսարը, Գանլըճա, Բաշապաչէ, Պէյքօղ, Թարապիա, անտէն Պէյիւքտէրէյէ։
6 3/4	4	Պէշիկթաշ Օրթաքէօյ Արնաուտքէօյ Հիսար Միրկիւն Եէնիքէօյ Թարապիա Պէյիւքտէրէ Անատօլու գըյըրընտան հնէճէք։
8 3/4	11	Պէշիկթաշ Օրթաքէօյ, Արնաուտքէօյ, Հիսար, Միրկուն, Եէնիքէօյ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ, Եէնիմահալլէ։
9 1/4	14	Գալաթաշ, Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Գուրուչէշմէ, Արնաուտքէօյ, (վէ անտէն տօղրու քէօբրիյէ Ճումաալարտան մատա։
10	18	Պէպէք, Ր. Հիսարը, Միրկիւն Եէնիքէօյ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ, Եէնիմահալլէ։
10	5	Պէշիկթաշ Օրթաքէօյ Արնաուտքէօյ անտէն քէօբրիւ։ Ճումաալէրի սահաթ 9 3/4 տէ։
10 1/4	12	Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Արնաուտքէօյ Ր. Հիսարը, Միրկիւն, Սթէնիա Եէնիքէօյ Թարապիա, Պէյիւքտէրէ Եէնիմահալլէ։
11	6	Արնաուտքէօյ Պէպէք Հիսար Միրկիւն Եէնիքէօյ Թարապիա Պէյիւքտէրէ։ Ճումաա կիւնլէրի Պէշիկթաշա վէ Օրթաքէօյէտէ ուղրայաճագ։*
11	14	Գալաթաշ Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Գուրուչէշմէ, Արնաուտքէօյ, Ճումաա կիւնլէրտէն մատա։
11 1/2	5	Պէշիքթաշ, Օրթքէօյ, Գուրուչէշմէ, Արնաուտքէօյ։*

---

9 3/4	2	Գուզկունճուք, Պէյլերպէյի Զէնկէլքէօյիւ, Վանիքէօյե, Գանտիլլի, Ա. Հիսարը Գանլըճա, Բ. Պաղչէսի, Պէյքօղ, Պէյիւքտէրէ, Գալաթ։
10 1/2	17	Պէյլերպէյի, Զէնկէլքէօյ, Վանիքէօյ, Գանտիլլի Ա. Հիսարը, Գանլըճա, Զուպուքլու Բաշապաղչէ, Պէյքօղ, Պէյիւքտէրէ։ Ճումաալարտան մատա։
11	4	Գուզկունճուք, Պէյլերպէյի, Զէնկէլքէօյիւ, Վանիքէօյ, Ա. Հիսարը, Գանլըճա, Պէյքօղ Ճումաալարը Բաշապաղչէսինտէտ ուղրայաճագ։*

Պէհէր Ճումաա կիւնլէրի սահաթ 3 տէ քէօբրիւտէն պիր վաբօր հարէքէթ իտիւպ, Անատօլու գըյըրընդն հէր իսկէլէլերինե վէ Պէյիւքտէրէյէ ուղրայարագ, Եէնիմահալլէյէ կիտէճէք, մէզքիւր վաբօր սահաթ 10 1/2 տա Եէնիմահալլէտէն գալբուպ եինե մէզքիւր իսկէլէլերէ ուղրայարագ քէօբրիյէ կէլէճէք։

* Պու վաբօրլար եիւք ալմայաճագլար տրը։

Բաղար կիւն նէօպէթլէրի պօղաղիլինդէն դէօբրի-յէ։

Սահաթ Վաբօրուն պիրի

11 1/4	„	Պէյիւքտէրէ, Թարապիա, Եէնիքէօյ, Միրկիւն, Ր. Հիսարը, Արնաուտքէօյ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ,
12	„	Պէյքօղլան Բաշապաղչէսի, Գանլըճա, Հիսար, Վանիքէօյ, Զէնկէլքէօյ, Պէյլերպէյի, Գուզկունճուք։*
12 3/4	„	Ա. ընաուտքէօյտէն, Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ, Գալաթաշ,
12 1/2	„	Եէնիմահալլէտէն, Պէյիւքտէրէ, Թարապիա, Եէնիքէօյ, Միրկիւն, Ր. Հիսարը Պէպէք, Արնաուտքէօյ, Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ։
2	„	Եէնիմահալլէտէն, Պէյիւքտէրէ, Թարապիա, Եէնիքէօյ, Միրկիւն, Ր. Հիսարը, Պէպէկ, Արնաուտքէօյ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ, Գալաթաշ։
3 1/4	„	Եէնիմահալլէտէն Պէյիւքտէրէ, Թարապիա Եէնիքէօյ Սթէնիա, Միրկիւն Ր. Հիսարը Պէպէք Արնաուտքէօյ Գուրուչէշմէ Օրթաքէօյ Պէշիքթաշ։
3 1/4	„	Պէյիւքտէրէ Թարապիա Պէյքօղ, Բ. Պաղչէսի, Գանլըճա, Ա. Հիսարը Գանտիլլի Վանիքէօյ, Զէնկէլքէօյիւ Պէյլերպէյի Գուզկունճուք։
8 1/4	„	Պէյիւքտէրէտէն, Թարապիա Եէնիքէօյ, Միրկիւն, Ր. Հիսարը, Արնաուտքէօյ Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ Գալաթաշ։
8 3/4	„	Պէյիւքտէրէտէն, Թարապիա, Պէյքօղ, Բ. Պաղչէսի, Գանլըճա, Ա. Հիսարը, Վանիքէօյ, Զէնկէլ քէօյիւ, Պէյլերպէյի, Գուզկունճուք, Իւսկիւտար։
9 1/2	„	Եէնիմահալլէտէն, Պէյիւքտէրէ, Թարապիա, Եէնիքէօյ, Միրկիւն, Ր. Հիսարը, Պէպէք, Արնաուտքէօյ, Օրթաքէօյ, Պէշիկթաշ, Գալաթաշ։
10 1/2	„	Եէնիմահալլէտէն Պէյիւքտէրէ, Թարապիա, Եէնիքէօյ, Միրկիւն, Արնաուտքէօյ Գուրուչէշմէ, Օրթաքէօյ Պէշիկթաշ։

Ռէօբրի-պէն հարէտէրիլերի։

12 1/4	„	Գալաթաշ, Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Արնաուտքէօյ, Պէպէկ, Ր. Հիսարը, Միրկիւն Եէնիքէօյ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ, Եէնիմահալլէ։
1 1/4	„	Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Գուրուչէշմէ Արնաուտքէօյ, Հիսար, Միրկիւն, Եէնիքէօյ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ։
2 1/4	„	Իւսկիւտար, Գուզկունճուգ, Պէյլերպէյի, Զէնկէլքէօյ, Վանիքէօյ, Ա. Հիսարը, Գանլըճա, Բ. Պաղչէսի, Պէյքօղ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ։
2 1/4	„	Գալաթաշ Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Արնաուտքէօյ, Ր. Հիսարը, Միրկիւն, Եէնիքէօյ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ Եէնիմահալլէ։
3 1/4	„	Պէշիքթաշ, Օրթաքէօյ, Արնաուտքէօյ, Ր. Հիսար, Միրկիւն, Եէնիքէօյ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ։
7	„	Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Արնաուտքէօյ, Ր. Հիսարը, Միրկիւն, Եէնիքէօյ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ, Եէնիմահալլէ։
9 1/2	„	Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Գուրուչէշմէ, Արնաուտքէօյ, Ր. Հիսարը, Միրկիւն, Եէնիքէօյ, Թարապիա, Պէյիւքտէրէ Եէնիմահալլէ։
10 1/2	„	Գուզկունճուք, Պէյլերպէյի, Զէնկէլքէօյիւ, Վանիքէօյ, Գանտիլլի, Ա. Հիսարը, Գանլըճա, Բ. Պաղչէսի, Պէյքօղ, Պէյիւքտէրէ։
10 3/4	„	Պէշիքթաշ Օրթաքէօյ Արնաուտքէօյ Պէպէկ Հիսար Միրկիւն Սթէնիա Եէնիքէօյ Թարապիա Պէյիւքտէրէ։
11 1/4	„	Գալաթաշ, Պէշիկթաշ, Օրթաքէօյ, Գուրուչէշմէ, վէ Արնաուտքէօյ։

Ալալբրան էօբրի-յէ հարէտէրիլերի։

Սահաթ		Վաբօր	
11 1/2	նօ	3	Գարթալ Պէյիւքատտա Հէյպէլի Պուրկաղ Գնալը։
12 1/2	„	16	Պէյիւքատատան Ճաքօմի Հէյպէլի։
12 1/2	„	10	Բէնտիքտէն Գարթալ Պէյիւքատտա Ճաքօմի Հէյպէլի Գնալը։
7 1/2	„	3	Գարթալտէն Պէյիւքատտա Հէյպէլի Գնալը

Ռէօբրի-պէն հարէտէրիլերի։

2 1/2	„	3	Գընալը Հէյպէլի Պէօիւքատտա Գարթալ։
9 1/4	„	10	Գնալը Հէյպէլի Պէյիւքատտա Գարթալ Բէնտիկ։
10	„	16	Հէյպէլի Ճաքօմի իսկէլէսի վէ Պէյիւքատտա (Ճումաալարը 9 3/4 տէ)
10 1/4	„	3	Գնալը Պուրկաղ Հէյպէլի Պէյիւքատտա Գարթալ։

Ճումաալարը վէ Բումլուրա պէօիւք Լօրթու կիւնլէրինտե 12 1/2 Բէնտիքտէն վէ 9 1/4 քէօբրիւտէն հարաքէթ իտէն վաբօրուն ոէֆէրլէրի իճրա օլունայաճագ տրը։

Բաղաչ կիւնլէրի Ալալբրան հարէտէրիլերի։

12	„	„ Պիր վաբօր Գարթալտան Պէյիւքատտա Հէյպէլի Պուրկաղ Գընալը։
7 3/4	„	„ Պէյիւքատատան Հէյպէլիյէ։
9 1/2	„	„ Գարթալտան Պէյիւքատտա Հէյպէլի Պուրկաղ Գընալը։

Ռէօբրի-պէն հարէտէրիլերի։

1 1/4	„	„ Գընալը Պուրկաղ Հէյպէլի Պէյիւքատտա Գարթալ։
2 1/2	„	„ Հէյպէլի վէ Պէյիւքատտա
10 1/4	„	„ Գընալը Պուրկաղ Հէյպէլի Պէյիւքատտա Գարթալ։

ԶԱԽԻՐԵ 12 ԱՂՈՍԹՈՍ

		Ղուրուշ
Թայդան Արնաուտա	քիլե	—
Իսմիրլ	„	36—37
Քէօստէնճէ	„	33 1/2 34
Ռումելի Պալչըգ սերթ	„	30—
Աղօֆ գըզելճա	„	—
Իպրսիլ գըրնով	„	32—33
Իսմիրլ	„	—
Վարնա գըրնով	„	29—30
Պուրղազ գըրնով	„	29—30
Պալչըգ գըրնով	„	31 1/2 32
Գօգրօղ Գալաս	„	32 1/2 33
Արփա	„	14 1/2 15
Մէվճուսաթ 40.000։		—

ԷՄԹԱԱՑԻ ՏԱՒԻԼԻՑԷ 12 ԱՂՈՍԹՈՍ

Թիֆթիք Էնգարլ	35—35
„ Վան	20—21
Ճէհրի Գայաֆլը	13-13 1/2
„ Էնգարլ	12
Բամուկ Առանա	7 1/2-8
Ճէլիմ կուրճի խէրպոթը	8—8 1/2
ԵԱԲՈՒՏ Ամատօլու քիրպի	6
„ „ Եըգանմը	11—12
ԱՓԻՕՆ	210—215
ՄԱՋԸ սիյահ	12-12 1/2
ՓԻԹԻԼ եաբրաք	31—35
ՍԱԼԻՊ	14—15
ՔԻՉԻ ՏԷՐԻՍԻ Թիլիլա	8 1/2
ՊԱԼ ՄՕՍՈՒ	24—26

ԷՄԹԱԱՑԻԷՃՆԷՊԻՑԷ 12 ԱՂՈՍԹՈՍ

ՔԷԼԼԷ ՎԷ ԹՕՋ ՀԻԲԷՒՐ	Ղուրուշ
Ինկիլիզ բրիմ 6=10 լիպրա գանթար	
Օլանտա տէպրու 6-10 լիպրա „	—
Անվերսա 8 „	—
Ֆրանսըզ „	—
Ինկիլիզ թօզ „	240—
Օլանտա էքսթրա „	240—
„ պիրինճի „	227
„ իքինճի „	225—
„ ի չիւնճիւ „	223—
Ֆրանսըզ „	223—
ՏԷՄԻՐ Ինկիլիզ չէհիտ լամա տէօրթ քէօշէ կուվալագ „	68—70
„ եաբմա „	74—75
„ սաճ չէշիտ իլե „	115—120
„ չէմպէր „	95—105
ԳԱԼԱՑ „	670—675
ԳՈՒՐԶՈՒՆ Ինկիլիզ Ֆրանսըզ „	150—155
Զէլիւֆ պիր սըքըր 0 սանտըգ „	160—165
ՍԱՀՍԱ Մարսիլիա չէշիտ „	170—
ՄՕՐ ՊԱԳԱՄ „	51—52
ՍԱՆԹԱՄԱՐԹԱ „	—
ՋԱՃԸ ԳԸՊՐԸՋ „	36— 40
ՀԱՊ Ինկիլիզ „	66— 70
ԳԱՖԷ Գաբե ֆինե 0/0 „	980 1000
„ Իքինճի „	900—920
„ Իւչիւնճիւ „	820—850
ՁԻՎԻՏ Ինկիլիզ „	100—130
ԳԸՐՄԸՋ „	40—67
ՊԻՊԷՐ Լօնտրա Մարսիլիա „	5 1/4—5 1/2
ՆԸՐՀԱՏԸՐ Ինկիլիզ „	6 1/4—6 1/2
ԹԷՆԵՔԷ + Նշան չէֆթ սանտըգ „	330—335
ՐՕՄ Ամերիգա 1 կալը	12—12
„ Ինկիլիզ	91 1/4—91/2

ՄԷՃՄՈՒԱՑԸ ՀԱՎԱՏԻՍ

ՄԷՄՈՒՐԼԱՐԸՆԶԵՆ ԻՍՄ ՎԷ ՄԱՀԱԼԼԷՐԻ

ԱՍԻԹԱՆԷ· Պէյիւք Եէնի խանտա Թիւլկենաճեան Յովակիմ։
ԱՏԱՆԱ· Բալամուտ օղլու Յակոբ աղա։
ԱՓԻՕՆ ԳԱՐԱ ՀԻՍԱՐ· Կարապէտեան Վարդա
ԷԿԻՆ· Թարագճեան Յովսէփ աղա։
ԷՆԳԱՐԻ· Սինեօր Ճիօմանի Լէօնարտ։
ԻՍԿԻՀԷՀԻՐ· Ոսկիեան Էնդաբէլի Կարապետ աղա։
ԵՏԻՐՆԷ· Յակոբեան Աբրահամ աղա Գաղալ։
ԷՐԶՐՈՒՄ· Հապանեան Գրիգոր էֆէնտի։
ԹԻՖԹԻՐՏՕՂ·
ԹՐԱԳՈՒԶԱՆ· Մամլլեան Պետրոս աղա։
ԻԶՄԻՐ· Թէստերճիյան Ս. Ստեփան աղա։
ԻԶՆԻՄԻՏ· Գ. Տ. Թ. Գասպարեան։
ՀԱԼԷՊ· Յ. Ս. Քուրքճեանոփ։
ՄԱՐԱՇ· Մուրատան Գէորգ էֆէնտի
ՊԻԼԻՃԻԿ· Տէրգաբիթ օղլու Պետրոս աղա։
ՊՈՒՍԱ· Նաղլեան Հաճիպօղլու աղա։
ՎԱՐՆԱ· Հաճի Կարապետ օղլու Յովհաննէս աղա։
ՎԻԵՆՆԱ· Զըրաճը Վիչէն աղա։
ՔԷՕԹԱՀԵԱ· Լիւլէճեան Ամատ աղա։

ՄԻՒԷԼԼԻՖԻ ԴԱՋԷԹԱ
ՅՈՎՍԷՓ ՎԱՐԴԱՆԵԱՆ

ՀԱԼԹԱՐԱՆ ԷՐՄԵՆԻ ՓՈՒԼԻՍԻՍ ՍՕՓԱՐԸ Ն° 47
Ց. ՄԻՒՀԷՆՏԻՍԵԱՆ ԹԱՊԻԱՆԷՍԻՆՏԷ